



Government Gazette

Buitengewone Extraordinary

Staatskoerant

(Registered at the Post Office as a Newspaper) (As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)

(REGULATION GAZETTE No. 241)

Price 10c Prys
Overseas 15c Oorsee
POST FREE — POSVRY

(REGULASIEKOERANT No. 241)

VOL. X.]

PRETORIA, 11 OCTOBER 1963.
11 OKTOBER

[No. 630.]

GOVERNMENT NOTICES.

DEPARTMENT OF COMMERCE AND INDUSTRIES.

No. R. 1585.]

[11 October 1963.]

PRICE CONTROL.

DETERMINATION OF COSTS.

Acting in terms of regulation 11 of War Measure No. 49 of 1946, I, Heinrich Rudolph Philip August Kotzenberg, Price Controller, do hereby, for the whole Republic, excluding South West Africa and the port and settlement of Walvis Bay—

- (1) prescribe that, for the purposes of the said War Measure "cost" shall be determined in the manner set forth in the Schedule hereto;
- (2) direct that, except where otherwise provided, the expression "cost" as used in any notice issued under regulation 3 of the above-quoted War Measure shall mean cost as determined in accordance with the relative provisions of this notice;
- (3) withdraw Government Notice No. R. 174 of the 14th February, 1961.

H. R. P. A. KOTZENBERG,
Price Controller.

NOTE.—Attention is drawn to Government Notice No. R. 171 of 14th February, 1961, regarding the maintenance of records of costs and selling prices.

SCHEDULE.

IMPORTER'S COST.

(1) In the case of goods sold by the importer thereof the cost of any unit of such goods shall be the net free-on-board or free-on-rail price for such unit of the goods at the port of shipment or station of despatch, as the case may be, plus such of the following charges as have actually and necessarily been incurred by the importer or on his behalf in connection with the importation of the goods:—

- (i) Marine freight from port of shipment to port of discharge, or railage and cartage from sender's station to importer's premises, or in the case of goods imported by air the air freight incurred;
- (ii) marine insurance premium from warehouse to warehouse agent and war risk voyage insurance;
- (iii) shipping agent's commission;

GOEWERMENSKENNISGEWINGS.

DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID.

No. R. 1585.]

[11 Oktober 1963.]

PRYSBEHEER.

BEREKENING VAN KOSPRYSE.

Ek, Heinrich Rudolph Philip August Kotzenberg, Prys-kontroleur, bepaal hierby kragtens regulasie 11 van Oorlogsmaatreël No. 49 van 1946, vir die hele Republiek, met uitsondering van Suidwes-Afrika en die hawe en nedersetting Walvisbaai, as volg:—

1. Vir die toepassing van voormelde Oorlogsmaatreël word „kosprys" vasgestel op die wyse in die Bylae hiervan uiteengesit.
2. Behalwe waar anders bepaal, beteken die uitdrukking „koste" of „kosprys", soos dit gebruik word in enige kennisgewing uitgereik kragtens regulasie 3 van bogenoemde Oorlogsmaatreël, koste soos bepaal ooreenkomstig die betrokke bepaling van hierdie kennisgewing.
3. Goewermenskennisgewing No. R. 174 van 14 Februarie 1961, word herroep.

H. R. P. A. KOTZENBERG,
Prys-kontroleur.

OPMERKING.—Die aandag word op Kennisgewing No. R. 171 van 14 Februarie 1961 betreffende die hou van registers van koste en verkooppryse gevestig.

BYLAE.

INVOERDER SE KOSPRYSE.

(1) In die geval van goedere verkoop deur die invoerder daarvan is die kosprys van enige eenheid van die goedere die netto vry-aan-boord- of vry-op-spoorprys vir die eenheid van die goedere by die hawe van verskeping of stasie van versending, al na die geval, plus sodanige van die volgende vorderings as wat werklik en noodsaaklikerwys deur of namens die invoerder in verband met die invoer van die goedere aangegaan is:—

- (i) Seevraggeld vanaf die hawe van verskeping na die hawe van ontskeping, of spoorvrag en vervoerkoste van die sender se stasie na die perseel van die invoerder, of in die geval van goedere per lug ingevoer, die lugvragkoste wat aangegaan is;
- (ii) seeversekeringspremie van pakhuis tot pakhuis en oorlogsisiko-seereisversekering;
- (iii) skeepsagentkommissie;

- (iv) bank exchange and commission;
- (v) customs duty levied in terms of the Customs Tariff (excluding fines and penalties imposed under the Customs Act and deposits made to the Customs Department in connection with the production of documents or the furnishing of information);
- (vi) landing and clearing charges, excluding late order fees ("fines") and harbour storage charges, whether for covered storage or open storage;
- (vii) railage and cartage from port of discharge to importer's premises;

provided that, where the free-on-board or free-on-rail price of the goods or any of the above-mentioned charges are quoted in a foreign currency, such price and/or such charges shall be converted into South African currency at the official rate of exchange actually paid.

(2) For the purpose of determining cost in terms of this Schedule and without otherwise altering the ordinary meaning of the word "importer"—

- (a) any person who for his own account has ordered, whether directly or through an agent, any goods from a supplier outside the Republic shall, notwithstanding that prior to, at the time of, or after ordering such goods, but before they are cleared through the Republic Customs, he sells or otherwise disposes of his title to such goods, be deemed to be the importer of such goods;
- (b) except where a person has purchased or otherwise acquired title to any goods from an importer within the meaning of paragraph (a) hereof, any person to whom goods are consigned by a supplier outside the Republic shall, notwithstanding that prior to, at the time of, or after the consignment of such goods, but before they are cleared through the Republic Customs, he sells or otherwise disposes of his title to such goods, be deemed to be the importer of such goods; and
- (c) any person who at any time before any goods are cleared through the Republic Customs, purchases or otherwise acquires title to such goods from an importer within the meaning of sub-paragraph (a) or (b) hereof, shall not be deemed to be the importer of such goods, and the cost to him of any unit of such goods shall be determined in the manner provided in paragraph (3), (4), (5) or (6), whichever may be applicable, provided, however, that he may add to such cost any of the charges mentioned in sub-paragraphs (i) to (vii) (inclusive) of paragraph (1) that have actually and necessarily been incurred by him in connection with such goods, but not exceeding an amount in respect of any such charge as would have been necessarily payable by the importer of such goods if such importer had not sold or otherwise disposed of his title to such goods.

MANUFACTURER'S COST.

(3) In the case of any goods sold by the manufacturer thereof, the cost of any unit of those goods shall be the cost of the material (including packing material) contained in such unit of the goods [such cost being determined in accordance with the provisions of paragraph (1), (3), (4), (5) or (6) hereof, whichever may be applicable], plus the undermentioned costs in respect of such unit of the goods—

- (i) wages and salaries paid in the manufacture of the goods;
- (ii) expenditure on fuel and power used in the manufacture of the goods;

- (iv) bankkoste;

(v) doeaneregte gehêf ingevolge die Doeanetarief (uitgesonderd boetes en strawwe kragtens die Doeanewet opgelê en deposito's wat aan die Departement van Doeanes in verband met die voorlegging van dokumente of die verstrekking van inligting betaal is);

(vi) landings- en klaringskoste, uitgesonderd laatbestellingsgelde („boetes”) en hawe-opbergingsgelde, hetsy vir bedekte opberging of oop opberging;

(vii) spoorvrag en vervoerkoste vanaf die hawe van ontskeping na die perseel van die invoerder;

met dien verstande dat waar die vry-aan-boord- of vry-op-spoorprys van die goedere of enigeen van bogenoemde vorderings in 'n buitelandse valuta genoteer word, sodanige prys en/of koste omgesit moet word in Suid-Afrikaanse valuta teen die amptelike wisselkoers wat werklik betaal word.

(2) Vir doeleindes van die vasstelling van die kosprys ooreenkomstig hierdie Bylae en sonder om andersins die gebruikelike betekenis van die woord „invoerder” te verander—

- (a) word enigeen wat vir eie rekening, hetsy regstreeks of deur 'n agent, enige goedere van 'n leweransier buite die Republiek bestel het, geag die invoerder daarvan te wees ondanks die feit dat hy voor, ten tyde van, of na die bestelling van dié goedere, maar voordat hulle deur die Republiek-doeane geklaar is, sulke goedere verkoop of andersins van sy eiendomsreg daarop afstand doen;
- (b) behalwe wanneer iemand goedere van 'n invoerder binne die betekenis van paragraaf (a) hiervan gekoop of andersins eiendomsreg daarop verkry het, word enigeen aan wie goedere deur 'n leweransier buite die Republiek versend is, geag die invoerder daarvan te wees ondanks die feit dat hy voor, ten tyde van, of na die versending van dié goedere, maar voordat hulle deur die Republiek-doeane geklaar is, sulke goedere verkoop of andersins van sy eiendomsreg daarop afstand doen; en
- (c) word enigeen wat te eniger tyd voordat enige goedere deur die Republiek-doeane geklaar is, dié goedere van 'n invoerder binne die betekenis van subparagraaf (a) of (b) hiervan koop of andersins eiendomsreg daarop verkry, nie geag die invoerder daarvan te wees nie, en die kosprys vir hom van enige eenheid van dié goedere word vasgestel op die wyse bepaal in paragraaf (3), (4), (5) of (6), na gelang van dié wat van toepassing is, met dien verstande egter dat hy enigeen van die vorderings vermeld in subparagraawe (i) tot en met (vii) van paragraaf (1) by sodanige kosprys mag byvoeg wat hy werklik en noodsaaklikerwys in verband met sodanige goedere aangegaan het, maar hoogstens 'n bedrag ten opsigte van enigeen van sodanige vorderings as wat noodsaaklikerwys deur die invoerder van dié goedere betaalbaar sou gewees het indien dié invoerder nie dié goedere verkoop of andersins van sy eiendomsreg daarop afstand gedoen het nie.

VERVAARDIGER SE KOSPRYSE.

(3) In die geval van enige goedere deur die vervaardiger daarvan verkoop, is die kosprys van enige eenheid van daardie goedere die kosprys van die materiaal (insluitende pakmateriaal) vervat in sodanige eenheid van die goedere [sodanige kosprys word ooreenkomstig die bepalings van paragraawe (1), (3), (4), (5) of (6) hiervan, nl. die paragraaf wat van toepassing is, vasgestel], plus ondervermelde koste ten opsigte van sodanige eenheid van die goedere:—

- (i) Lone en salarisse betaal by die vervaardiging van die goedere;
- (ii) uitgawes aan brandstof en krag verbruik by die vervaardiging van die goedere;

- (iii) rents, rates and taxes incurred on the premises or plant used in the manufacture of the goods;
- (iv) plant and machinery maintenance incurred in the manufacture of the goods;
- (v) depreciation of plant and machinery in the manufacture of the goods at the rates accepted by the Commissioner for Inland Revenue;

provided that, where such costs are not ascertainable by the direct allocation of the costs of these services, they are to be based upon manufacturing operations for a continuous period of at least six months ended on a date within fifteen months of the date of sale.

DEALER'S COSTS.

(4) (a) In the case of goods, excluding fencing materials, sold by a dealer other than the importer or manufacturer of those goods, the cost of any unit of such goods shall, unless the cost must be determined in accordance with the provisions of paragraph (5) hereof, be the net price, i.e. the price after deducting all discounts, rebates and allowances (other than purely cash discounts not exceeding 2½ per cent in the case of groceries and 5 per cent in the case of other goods) paid or payable for such unit of the goods by such dealer to the person from whom he acquired the said goods, plus the cost of transportation, if any, actually and necessarily incurred on such unit of the goods from the premises of the supplier to the premises of the dealer. For the purpose of this paragraph the net price paid by a dealer for any goods shall not include any refundable deposit charged by the supplier of the goods in respect of any container in which such goods are packed or contained.

Costs of Dealers in Fencing Materials.

(b) In the case where fencing materials are sold by a dealer who is neither the manufacturer nor the importer of such materials, the cost price of the materials is the manufacturer's basis price thereof, that is to say, the price before deduction of quantity discounts or purely cash discounts or before additions in respect of quantity extras paid or payable by such dealer to the person from whom he acquired the said materials plus the cost of transportation, if any, actually and necessarily incurred on such materials from the premises of the supplier to the premises of the dealer.

COSTS TO TRUSTEES, HEIRS, ETC.

(5) In the case of goods sold by any person who has, either by operation of law or by any method whatsoever other than purchase, acquired the said goods or the right to dispose of them, the cost of any unit of the said goods shall be the cost of such unit, determined in accordance with the relevant provisions of this Schedule, to the person from whom he acquired the said goods or the right to dispose of them.

NON-DEALER'S COST.

(6) In the case of goods sold by a person who is not an importer, manufacturer or dealer and for whom cost is not otherwise determinable in accordance with the provisions of this Schedule, the cost of any unit of such goods shall be determined *mutatis mutandis* in the manner provided in paragraph 4.

COSTS WHERE PURCHASE PRICE NOT APPORTIONED.

(7) In the case of goods sold by any person, if the price paid or payable by such person for the said goods was a composite sum that included the price of other goods and no separate price for all the separate goods for

- (iii) huurgeld vir en belastinge op die perseel of installasie gebruik by die vervaardiging van die goedere;
- (iv) onderhoudskoste van installasie en masjinerie by die vervaardiging van goedere;
- (v) waardevermindering van installasie en masjinerie by die vervaardiging van die goedere volgens die skale wat deur die Kommissaris van Binnelandse Inkomste aanvaar word;

met dien verstande dat, wanneer sulke koste nie deur middel van direkte toewysing van die koste van hierdie dienste vasgestel kan word nie, hulle gebaseer moet word op vervaardigingswerkzaamhede vir 'n onafgebroke tydperk van minstens ses maande eindigende op 'n datum binne vyftien maande na die datum van verkoop.

HANDELAARS SE KOSPRYSE.

(4) (a) In die geval waar goedere, uitgesonderd omheiningsmateriaal, deur 'n handelaar wat nie die invoerder of vervaardiger van daardie goedere is nie verkoop word, is die kosprys van enige eenheid van daardie goedere, tensy die kosprys ooreenkomstig die bepalings van paragraaf (5) hiervan vasgestel moet word, die nettoprys, dit wil sê, die prys na aftrekking van alle kortings, rabatte en afslag (behalwe suiwer kontantkortings van hoogstens 2½ persent in die geval van kruidentersware en 5 persent in die geval van ander goedere) vir sodanige eenheid van die goedere deur sodanige handelaar betaal of betaalbaar aan die persoon van wie hy vermelde goedere verkry het, plus vervoerkoste, indien daar is, wat werklik en noodsaaklikerwys aangegaan word op sodanige eenheid van die goedere vanaf die perseel van die leweransier na die perseel van die handelaar. Vir die toepassing van hierdie paragraaf mag die nettoprys wat deur 'n handelaar vir enige goedere betaal word, geen terugbetaalbare deposito deur die leweransier van die goedere gevorder ten opsigte van enige houer waarin sodanige goedere verpak of vervat is, insluit nie.

Handelaars in omheiningsmateriaal se kospryse.

(b) In die geval waar omheiningsmateriaal deur 'n handelaar wat nie die invoerder of vervaardiger van daardie materiaal is nie verkoop word, is die kosprys van die materiaal die fabrikant se basiese prys daarvan, dit wil sê, die prys voor aftrekking van hoeveelheidsafslae of suiwer kontantkortings of voor toevoegings ten opsigte van hoeveelheidsopslae deur sodanige handelaar betaal of betaalbaar aan die persoon van wie hy vermelde materiaal verkry het, plus vervoerkoste, as daar is, wat werklik en noodsaaklikerwys aangegaan word op sodanige materiaal vanaf die perseel van die leweransier na die perseel van die handelaar.

KOSPRYSE VIR TRUSTEES, ERFGENAME, ENS.

(5) In die geval waar goedere deur iemand verkoop word wat of kragtens regswerking of op watter wyse ook al, uitgesonderd koop, vermelde goedere of die reg om hulle te vervreem, verkry het, is die kosprys van enige eenheid van daardie goedere die kosprys van sodanige eenheid, vasgestel ooreenkomstig die toepaslike bepalings van hierdie Bylae, vir die persoon van wie hy daardie goedere, of die reg om hulle te vervreem, verkry het.

KOSPRYSE VIR NIE-HANDELAAR.

(6) In die geval waar goedere verkoop word deur iemand wat nie 'n invoerder, vervaardiger of handelaar is nie en vir wie die kosprys nie andersins ooreenkomstig die bepalings van hierdie Bylae vasgestel kan word nie, moet die kosprys van enige eenheid van sodanige goedere op die wyse bepaal in paragraaf 4, *mutatis mutandis* vasgestel word.

KOSPRYSE WAAR KOOPPRYS NIE TOEGEWYS IS NIE.

(7) In die geval waar goedere deur enigen verkoop word, as die prys betaal of betaalbaar deur sodanige persoon vir die goedere 'n saamgestelde bedrag was wat die prys van ander goedere ingesluit het, en hy en die persoon van wie hy hulle verkry het, nie omtrent 'n

which the said composite sum was paid or payable, was, at the time of acquisition thereof by such person, agreed upon by him and the person for whom he acquired them, the cost of any unit of the said goods shall be the cost of such unit, determined in accordance with the relevant provisions of this Schedule, to the person from whom he acquired the said goods.

No. R. 1586.]

[11 October 1963.]

PRICE CONTROL.

MAXIMUM PRICES OF CERTAIN STEEL PRODUCTS.

Acting in terms of War Measure No. 49 of 1946, I Heinrich Rudolph Philip August Kotzenberg, Price Controller, do hereby for the whole Republic excluding South West Africa and the port and settlement of Walvis Bay:—

1. Fix the maximum prices at which rolled steel products manufactured in the Republic and specified in column 1 of the First Schedule hereto or the Second Schedule hereto, whichever may be applicable, may be sold to any person by or on behalf of the manufacturer thereof, at the prices specified in column 2 of the said Schedule, plus such extras as, with the approval of the Price Controller, may be added thereto by the manufacturer or his agent.

2. Fix the maximum prices at which rolled steel products manufactured in the Republic and specified in column 1 of the Schedules hereto may, subject to the provisions of paragraph 4 hereof, be sold by the original purchaser to a reseller at the prices specified in column 3 of the First or Second Schedule hereto, whichever may be applicable.

3. Fix the maximum prices at which, in any transaction to which neither paragraph 1 nor paragraph 2 applies, rolled steel products manufactured in the Republic and specified in column 1 of the First Schedule hereto or the Second Schedule hereto, whichever may be applicable, may, subject to the provisions of paragraph 4 hereof, be sold by any person to any other person, at the prices specified in column 4 of the said Schedule; provided that, where the quantity sold in any single transaction is—

(a) 50 lb. or less, the said prices (including any permissible extras) may be increased by 12½ per cent; or

(b) over 50 lb. but not exceeding 100 lb., the said prices (including any permissible extras) may be increased by 5 per cent.

4. Prescribe that to the prices specified in columns 3 and 4 of the Schedules hereto, there may be added any extras, other than an extra relating solely to quantity, that may have been charged by a manufacturer or his agent in terms of paragraph 1 hereof.

5. Fix the maximum prices at which rolled steel products imported into the Republic and specified in column 1 of the Second Schedule hereto may be sold by the importer thereof—

(a) to a reseller, at the cost of such rolled steel products to the importer, plus 11½ per cent of such cost;

(b) to any other person, at the cost of such rolled steel products to the importer, plus—

(i) 19 per cent of such cost where the quantity sold is more than 100 lb.;

(ii) 25 per cent of such cost where the quantity sold is more than 50 lb. but not more than 100 lb.;

afsonderlike prys vir al die afsonderlike goedere waarvoor die saamgestelde prys betaal is of betaalbaar was, ten tyde van die verkryging daarvan deur sodanige persoon ooreengekom het nie, is die kosprys van enige eenheid van daardie goedere die kosprys van sodanige eenheid, vasgestel ooreenkomstig die toepaslike bepalings van hierdie Bylae, vir die persoon van wie hy genoemde goedere verkry het.

No. R. 1586.]

[11 Oktober 1963.]

PRYSBEHEER.

MAKSIMUM PRYSE VAN SEKERE STAAL-PRODUKTE.

Ek, Heinrich Rudolph Philip August Kotzenberg, Prys-kontroleur, handelende kragtens Oorlogsmaatreël No. 49 van 1946, bepaal hierby vir die hele Republiek met uitsondering van Suidwes-Afrika en die hawe en nedersetting Walvisbaai, as volg:—

1. Die maksimum pryse waarteen gewalste staalprodukte wat in die Republiek vervaardig en in kolom 1 van die Eerste Bylae hiervan of die Tweede Bylae hiervan, naamlik dié wat van toepassing is, aangegee word, deur of namens die fabrikant daarvan aan enigiemand verkoop mag word, is die pryse wat in kolom 2 van genoemde Bylae aangegee word, plus sodanige ekstras as wat die fabrikant of sy agent met die toestemming van die Prys-kontroleur daarby mag voeg.

2. Behoudens die bepalings van paragraaf 4 hiervan is die maksimum pryse waarteen gewalste staalprodukte, wat in die Republiek vervaardig is en in kolom 1 van die Bylaes hiervan aangegee word, deur die oorspronklike koper aan 'n herverkoper verkoop mag word, die pryse in kolom 3 van die Eerste of Tweede Bylae hiervan aangegee, naamlik dié wat van toepassing is.

3. Behoudens die bepalings van paragraaf 4 hiervan is die maksimum pryse waarteen gewalste staalprodukte wat in die Republiek vervaardig is en in kolom 1 van die Eerste Bylae hiervan of die Tweede Bylae hiervan, naamlik dié wat van toepassing is, aangegee word, in enige transaksie waarop nóg paragraaf 1 nóg paragraaf 2 van toepassing is, deur enigeeen aan iemand anders verkoop mag word, die pryse wat in kolom 4 van genoemde Bylae aangegee word; met dien verstande dat, wanneer die hoeveelheid wat in 'n enkele transaksie verkoop word—

(a) 50 lb. of minder is, genoemde prys (met inbegrip van enige toelaatbare ekstras) met 12½ persent verhoog mag word; of

(b) meer as 50 lb. maar nie meer as 100 lb. is nie, genoemde pryse (met inbegrip van enige toelaatbare ekstras) met 5 persent verhoog mag word.

4. Enige ekstras, uitgesonderd ekstras wat bloot op hoeveelheid betrekking het, wat 'n fabrikant of sy agent ingevolge paragraaf 1 hiervan mag gevorder het, mag by die pryse aangegee in kolom 3 en 4 van die Bylaes hiervan gevoeg word.

5. Die maksimum pryse waarteen gewalste staalprodukte wat in die Republiek ingevoer en in kolom 1 van die Tweede Bylae hiervan aangegee word, deur die invoerder daarvan verkoop mag word—

(a) aan 'n herverkoper, is die kosprys van sodanige gewalste staalprodukte vir die invoerder, plus 11½ persent van die kosprys;

(b) aan enigiemand anders, is die kosprys van sodanige gewalste staalprodukte vir die invoerder, plus—

(i) 19 persent van sodanige kosprys wanneer die hoeveelheid wat verkoop word, meer as 100 lb. is;

(ii) 25 persent van sodanige kosprys wanneer die hoeveelheid wat verkoop word, meer as 50 lb. maar hoogstens 100 lb. is;

- (iii) 33½ per cent of such cost where the quantity sold is 50 lb. or less.

6. Fix the maximum prices at which rolled steel products imported into the Republic and specified in the Second Schedule hereto may, except in a transaction to which paragraph 5 applies, be sold by any person to any other person, at the cost of such product to the seller, plus—

- (i) 7½ per cent of such cost where the quantity sold is more than 100 lb.;
- (ii) 12½ per cent of such cost where the quantity sold is more than 50 lb. but not more than 100 lb.;
- (iii) 20 per cent of such cost where the quantity sold is 50 lb. or less.

7. Direct that for the purpose of this notice—

“original purchaser”, in relation to any rolled steel product manufactured in the Republic, means the person who acquired such product direct from the manufacturer thereof or through the agent of the manufacturer;

“reseller” means the person who for purposes of resale acquires a steel product from either the original purchaser or the importer thereof, or the person who, having thus acquired a steel product, manufactures, fabricates or further processes it into standard articles which he stocks for purposes of resale.

8. (a) Direct that the prices specified in the First Schedule hereto are applicable within Zone A, i.e. the area bounded by the following points which are themselves included, namely:—

Bank, Magaliesberg, Brits, Pienaar's River, Eerste Fabrieke, Welgedacht, Largo, Houtpoort, Wolwehoek;

and include transport charges from the manufacturer only to any place within the said area; and

(b) direct that the prices specified in the Second Schedule hereto are applicable within Zone B, i.e. throughout the Republic, excluding Zone A, but that there may be added thereto the cost of transportation actually and necessarily incurred from the premises of the manufacturer, original purchaser or reseller, as the case may be, to the point of destination.

9. Direct that any person who, in the determination of his selling price of any steel product to which this notice applies, adds to the appropriate price specified in the First Schedule hereto or the Second Schedule hereto, whichever may be applicable, any transportation costs or any quality extras approved by me in terms of paragraph 1 hereof, whether paid by himself or any previous seller, shall, in addition to giving any other information, which in terms of Government Notice No. R. 165 of 14th February, 1961, relating to the issue of invoices, he is required to give on any invoice issuable by him in respect of the sale of the said steel product, specify separately thereon the amount of such transportation costs and/or quality extras.

10. Direct that any fraction of 1 cent in a maximum price determinable in accordance with this notice for the sale at any one time of any steel product, whether it be the price of a single unit or the total price resulting from the computation of the price applicable to any number of such units in the case of the sale of more than one unit, shall be regarded as 1 cent.

11. Withdraw Government Notice No. R. 186 of 14th February, 1961.

H. R. P. A. KOTZENBERG,
Price Controller.

- (iii) 33½ persent van sodanige kosprys wanneer die hoeveelheid wat verkoop word, 50 lb. of minder is.

6. Die maksimum pryse waarteen gewalste staalprodukte wat in die Republiek ingevoer en in die Tweede Bylae hiervan aangegee word, deur enigeen aan iemand anders, uitgesonderd in 'n transaksie waarop paragraaf 5 van toepassing is, verkoop mag word, is die kosprys van sodanige produk vir die verkoper, plus—

- (i) 7½ persent van sodanige kosprys wanneer die hoeveelheid wat verkoop word, meer as 100 lb. is;
- (ii) 12½ persent van sodanige kosprys wanneer die hoeveelheid wat verkoop word, meer as 50 lb. maar hoogstens 100 lb. is;
- (iii) 20 persent van sodanige kosprys wanneer die hoeveelheid wat verkoop word, 50 lb. of minder is.

7. Vir die toepassing van hierdie kennisgewing beteken—

„oorspronklike koper” in verband met 'n gewalste staalproduk wat in die Republiek vervaardig is, die persoon wat die produk regstreeks van die fabrikant daarvan of deur die fabrikant se agent verkry het;

„herverkoper” die persoon wat met die oog op die herverkoop 'n staalproduk of van die oorspronklike koper of die invoerder daarvan verkry, of die persoon wat 'n staalproduk aldus verkry, vervaardig, fabriseer of verder verwerk tot standaardartikels, wat hy vir die doel van herverkoop in voorraad hou.

8. (a) Die prys wat in die Eerste Bylae hiervan aangegee word, is van toepassing binne streek A, d.w.s. die gebied begrens deur die volgende punte, wat self ingesluit word, naamlik:—

Bank, Magaliesberg, Brits, Pienaarsrivier, Eerste Fabrieke, Welgedacht, Largo, Houtpoort, Wolwehoek;

en sluit vervoerkoste slegs van die fabrikant na enige plek binne genoemde gebied in.

(b) Die pryse wat in die Tweede Bylae hiervan aangegee word, is van toepassing binne streek B, d.w.s. dwarsdeur die Republiek uitgesonderd streek A, maar die vervoerkoste wat werklik en noodwendig van die perseel van die fabrikant, oorspronklike koper of herverkoper af, na gelang van die geval, tot by die bestemming aangegaan is, mag daarby gevoeg word.

9. Enigeen wat, by die berekening van sy verkoopprys van enige staalproduk waarop hierdie kennisgewing van toepassing is, by die toepaslike prys aangegee in die Eerste Bylae hiervan, of in die Tweede Bylae hiervan, naamlik dié wat van toepassing is, enige vervoerkoste en/of kwaliteitekstras voeg wat deur my ingevolge paragraaf 1 hiervan goedgekeur is, hetsy deur homself of deur enige vorige verkoper betaal, moet benewens enige ander inligting wat hy ooreenkomstig Goewermentskennisgewing No. R. 165 van 14 Februarie 1961 wat betrekking het op die uitreiking van fakture, op enige faktuur uitreikbaar deur hom ten opsigte van die verkoop van genoemde staalproduk moet verstrek, daarop die bedrag aan vervoerkoste en/of kwaliteitekstras afsonderlik aangee.

10. 'n Breuk van 1 sent in 'n maksimum prys berekenbaar ooreenkomstig hierdie kennisgewing vir die verkoop op 'n bepaalde tyd van 'n staalproduk, hetsy dit die prys van 'n enkele eenheid of die totale prys as gevolg van die berekening van die prys van toepassing op enige aantal sodanige eenhede is in die geval van die verkoop van meer as een eenheid, word as 1 sent beskou.

11. Goewermentskennisgewing No. R. 186 van 14 Februarie 1961 word herroep.

H. R. P. A. KOTZENBERG,
Pryskontroleur.

FIRST SCHEDULE.

APPLICABLE IN ZONE A, I.E. THE ZONE REFERRED TO IN PARAGRAPH 8 (a).

Column 1. Category of steel product.	Column 2. Manufacturer's maximum selling price per 2,000 lb.*	Column 3. Original purchaser's maximum selling price to reseller per 2,000 lb.†	Column 4. Maximum retail price per 2,000 lb.‡
	R	R	R
1. Heavy and medium sections and black bars:—			
(a) Channels, shaft guides and angles over 6 united inches.....	61.70	68.80	74.00
(b) Joists, flats and flat bars over 5 inches wide.....	61.70	68.80	74.00
(c) Rounds 3 inches in diameter and over, and squares with 3 inch side and over.....	61.70	68.80	74.00
2. Light sections and black bars (excluding reinforcing rods):—			
(a) Rounds $\frac{1}{4}$ inch to $1\frac{3}{8}$ inch diameter (including $\frac{1}{4}$ inch to $\frac{1}{2}$ inch diameter coiled rounds).....	62.20	69.35	74.55
(b) Rounds $1\frac{3}{8}$ inches to under 3 inches diameter.....	61.70	68.80	74.00
(c) Squares with side less than 2 inches.....	62.20	69.35	74.55
(d) Squares with side 2 inches to under 3 inches.....	63.20	70.50	75.80
(e) Flats $\frac{1}{4}$ inch thick to $\frac{3}{4}$ inch wide.....	67.20	74.90	80.50
(f) Flats over $\frac{3}{4}$ inch to 2 inches wide.....	62.20	69.35	74.55
(g) Flats over 2 inches to 5 inches wide.....	61.70	68.80	74.00
(h) Angles and T-bars 6 united inches and under.....	63.20	70.50	75.80
3. Reinforcing bars (including $\frac{1}{4}$ inch to $\frac{1}{2}$ inch diameter coiled rounds).....	63.20	70.50	75.80
4. Plates.....	65.20	72.70	78.15
5. Rails:—			
96, 81, 61, 45, 30 and 20 lb. per yard.....	60.70	67.70	72.80
16 lb. per yard.....	62.70	69.95	75.20

* Delivered to a purchaser within the zone.

† If product is railed by original purchaser to reseller within the zone, this price is free on rail original purchaser's station or siding. Attention is invited to the definition of "reseller" in paragraph 7 of this notice.

‡ To this price may be added the railage (if any) from the original purchaser. The price thus determined is the maximum price free on rail seller's station or siding if the product is railed to the purchaser.

SECOND SCHEDULE.

APPLICABLE IN ZONE B, I.E. THROUGHOUT THE REPUBLIC, EXCLUDING ZONE A.

Column 1. Category of steel product.	Column 2. Manufacturer's maximum selling price per 2,000 lb.*	Column 3. Original purchaser's maximum selling price to reseller per 2,000 lb.†	Column 4. Maximum retail price per 2,000 lb.‡
	R	R	R
1. Heavy and medium sections and black bars:—			
(a) Channels, shaft guides and angles over 6 united inches.....	60.50	67.50	72.60
(b) Joists, flats and flat bars over 5 inches wide.....	60.50	67.50	72.60
(c) Rounds 3 inches in diameter and over, and squares with 3 inch side and over.....	60.50	67.50	72.60
2. Light sections and black bars (excluding reinforcing rods):—			
(a) Rounds $\frac{1}{4}$ inch to $1\frac{3}{8}$ inch diameter (including $\frac{1}{4}$ inch to $\frac{1}{2}$ inch diameter coiled rounds).....	61.00	68.00	73.10
(b) Rounds $1\frac{3}{8}$ inches to under 3 inches.....	60.50	67.50	72.60
(c) Squares with side less than 2 inches.....	61.00	68.00	73.10
(d) Squares with side 2 inches to under 3 inches.....	62.00	69.15	74.35
(e) Flats $\frac{1}{4}$ inch thick to $\frac{3}{4}$ inch wide.....	66.00	73.65	79.15
(f) Flats over $\frac{3}{4}$ inch to 2 inches wide.....	61.00	68.00	73.10
(g) Flats over 2 inches to 5 inches wide.....	60.50	67.50	72.60
(h) Angles and T-bars 6 united inches and under.....	62.00	69.15	74.35
3. Reinforcing bars (including $\frac{1}{4}$ inch to $\frac{1}{2}$ inch diameter coiled rounds).....	62.00	69.15	74.35
4. Plates.....	64.00	71.40	76.75
5. Rails:—			
96, 81, 61, 45, 30 and 20 lb. per yard.....	59.50	66.35	71.35
16 lb. per yard.....	61.50	68.60	73.75

* If the steel products are railed by the manufacturer to the buyer in Zone B, this price is free on rail manufacturer's station or siding.

† To this price may be added the railage (if any) from the manufacturer. If product is railed by original purchaser to reseller, this price (plus the railage, if any from manufacturer) is free on rail original purchaser's station or siding. Attention is invited to the definition of "reseller" in paragraph 7 of this notice.

‡ To this price may be added the railage, if any from the original purchaser, as well as the railage (if any) from the manufacturer to the original purchaser, or the railage direct from the manufacturer, as the case may be. The price thus determined is the maximum price free on rail seller's station or siding if the product is railed to the purchaser.

EERSTE BYLAE.

VAN TOEPASSING IN STREEK A, D.W.S. DIE STREEK IN PARAGRAAF 8 (a) GENOEM.

Kolom 1. Kategorie staalprodukt.	Kolom 2. Fabrikant se maksimum verkoopprijs per 2,000 lb.*	Kolom 3. Oorspronklike koper se maksimum verkoopprijs aan hervoerper per 2,000 lb.†	Kolom 4. Maksimum kleinhandelprys per 2,000 lb.‡
	R	R	R
1. Swaar en middelslag profiele en swart stawe—			
(a) U-profiel, skagspore en hoekprofiel van meer as 6 saamgestelde duim...	61.70	68.80	74.00
(b) Balke, platprofiel en platstawe van meer as 5 duim wyd.....	61.70	68.80	74.00
(c) Ronde profiele, 3 duim in deursnee en meer, en vierkantprofiel, 3 duim syvlak en groter.....	61.70	68.80	74.00
2. Ligte profiele en swart stawe (uitgesonderd wapeningstawe)—			
(a) Ronde profiele, ½ duim tot 1½ duim in deursnee (insluitende opgerolde ronde profiele ½ duim tot ½ duim in deursnee).....	62.20	69.35	74.55
(b) Ronde profiele met deursnee van 1½ duim tot minder as 3 duim.....	61.70	68.80	74.00
(c) Vierkantprofiel met syvlak van minder as 2 duim.....	62.20	69.35	74.55
(d) Vierkantprofiel met syvlak 2 duim tot minder as 3 duim.....	63.20	70.50	75.80
(e) Platprofiel ½ duim dik en tot ½ duim wyd.....	67.20	74.90	80.50
(f) Platprofiel van meer as ½ duim tot 2 duim wyd.....	62.20	69.35	74.55
(g) Platprofiel van meer as 2 duim tot 5 duim wyd.....	61.70	68.80	74.00
(h) Hoekprofiel en T-stawe 6 saamgestelde duime en minder.....	63.20	70.50	75.80
3. Wapeningstawe (insluitende opgerolde ronde profiele van ½ duim tot ½ duim in deursnee).....	63.20	70.50	75.80
4. Plate.....	65.20	72.70	78.15
5. Spoorstawe—			
96, 81, 61, 45, 30 en 20 lb. per jaart.....	60.70	67.70	72.80
16 lb. per jaart.....	62.70	69.95	75.20

* Gelewer aan 'n koper binne die streek.

† Indien produk deur die oorspronklike koper per spoor aan 'n hervoerper binne die streek versend word, is die prys vry op spoor oorspronklike koper se stasie of sylyn. Die aandag word gevestig op die omskrywing van „hervoerper” in paragraaf 7 van hierdie kennisgewing.

‡ Die spoorvrag (as daar is) van die oorspronklike koper af, mag by hierdie prys gevoeg word. Die prys aldus bereken, is die maksimum prys vry op spoor verkooper se stasie of sylyn indien die produk per spoor aan die koper versend word.

TWEEDE BYLAE.

VAN TOEPASSING IN STREEK B, D.W.S. DWARSDEUR DIE REPUBLIEK UITGESONDERD STREEK A.

Kolom 1. Kategorie staalprodukt.	Kolom 2. Fabrikant se maksimum verkoopprijs per 2,000 lb.*	Kolom 3. Oorspronklike koper se maksimum verkoopprijs aan hervoerper per 2,000 lb.†	Kolom 4. Maksimum kleinhandelprys per 2,000 lb.‡
	R	R	R
1. Swaar en middelslag profiele en swart stawe—			
(a) U-profiel, skagspore en hoekprofiel van meer as 6 saamgestelde duim...	60.50	67.50	72.60
(b) Balke, platprofiel en platstawe van meer as 5 duim wyd.....	60.50	67.50	72.60
(c) Ronde profiele, 3 duim, in deursnee en meer, en vierkantprofiel, 3 duim syvlak en groter.....	60.50	67.50	72.60
2. Ligte profiele en swart stawe (uitgesonderd wapeningstawe)—			
(a) Ronde profiele ½ duim tot 1½ duim in deursnee (insluitende opgerolde ronde profiele van ½ duim tot ½ duim in deursnee).....	61.00	68.00	73.10
(b) Ronde profiele met deursnee van 1½ duim tot minder as 3 duim.....	60.50	67.50	72.60
(c) Vierkantprofiel met syvlak van minder as 2 duim.....	61.00	68.00	73.10
(d) Vierkantprofiel met syvlak 2 duim tot minder as 3 duim.....	62.00	69.15	74.35
(e) Plat profiele ½ duim dik en tot ½ duim wyd.....	66.00	73.65	79.15
(f) Plat profiele van meer as ½ duim tot 2 duim wyd.....	61.00	68.00	73.10
(g) Plat profiele van meer as 2 duim tot 5 duim wyd.....	60.50	67.50	72.60
(h) Hoekprofiel en T-stawe, 6 saamgestelde duime en minder.....	62.00	69.15	74.35
3. Wapeningstawe (insluitende opgerolde ronde profiele van ½ duim tot ½ duim in deursnee).....	62.00	69.15	74.35
4. Plate.....	64.00	71.40	76.75
5. Spoorstawe—			
96, 81, 61, 45, 30 en 20 lb. per jaart.....	59.50	66.35	71.35
16 lb. per jaart.....	61.50	68.60	73.75

* As die staalprodukte deur die fabrikant per spoor aan die koper in streek B versend word, is hierdie prys vry op spoor fabrikant se stasie of sylyn.

† Die spoorvrag (as daar is) van die fabrikant af, mag by hierdie prys gevoeg word. Indien produk per spoor deur die oorspronklike koper aan hervoerper versend word, is hierdie prys (plus spoorvrag, as daar is, van die fabrikant af) vry op spoor oorspronklike koper se stasie of sylyn. Die aandag word gevestig op die omskrywing van „hervoerper” in paragraaf 7 van hierdie kennisgewing.

‡ Die spoorvrag (as daar is) van die oorspronklike koper af, asook die spoorvrag (as daar is) van die fabrikant af na die oorspronklike verkooper, of die spoorvrag regstreeks van die fabrikant af, na gelang van die geval, mag by hierdie prys gevoeg word. Die prys aldus bereken, is die maksimum prys vry op spoor verkooper se stasie of sylyn indien die produk per spoor aan die koper versend word.

CONTENTS.

INHOUD.

No.	Department of Commerce and Industries.	PAGE
	GOVERNMENT NOTICES.	
1585.	Determination of Costs	1
1586.	Maximum prices of Certain Steel Products	4

No.	Departement van Handel en Nywerheid.	BLADSY.
	GOEWERMENSKENNISGEWINGS.	
1585.	Berekening van Kospryse	1
1586.	Maksimum Pryse van Sekere Staal Produkte	4

POSTAGE RATES

From South Africa to other Countries, excluding Countries of the African Postal Union.

Surface Mail.

Letters.....	5c for the first oz., 3½c for each additional oz.
Postcards.....	3½c each.
Newspapers.....	1½c per 2 oz.
Printed Papers.....	1½c per 2 oz.
Commercial Papers.....	1½c per 2 oz. with a minimum of 5c.
Samples.....	1½c per 2 oz. with a minimum of 2½c.

Air Mail.

Country of Destination.	Letters per ½ ounce.	Post-cards each.	Aero-grammes each.	Second-class mail, per ½ oz.
AFRICA. —(Excluding countries of the African Postal Union)	c 10	c 5	c 5	c 4
Mauritius, Reunion, Seychelles, Zanzibar	10	5	5	4
EUROPE. —				
(a) United Kingdom, Northern Ireland, Republic of Ireland, Cyprus and Malta	12½	7	5	5
(b) All other countries, including the Union of Soviet Socialist Republics and islands in the Mediterranean Sea except Cyprus and Malta	15	7½	5	6
(c) Azores, Canary Islands, Cape Verde Islands, Iceland, Madeira	15	7½	5	6
NEAR EAST. —				
Bahrain Islands, Dubai, Iran, Iraq, Israel, Jordan (Hashemite Kingdom of), Kuwait, Lebanon, Muscat, Saudi Arabia, Sharjah, Syria, Turkey	12½	7	5	5
AMERICA.				
Canada, United States of America, Central and South America	22½	12	10	10
AUSTRALASIA. —				
Australia, New Zealand.....	25	12½	10	10
PACIFIC. —				
Islands in the Northern and Southern Pacific Ocean not mentioned elsewhere	25	12½	10	10
EASTERN COUNTRIES. —				
(a) Afghanistan, Burma, Ceylon, India, Pakistan, Thailand, Tibet	17½	9	5	7½
(b) Brunei, China, Cocos Islands, Formosa, Hong Kong, Indonesia, Korea, Macao, Malaya (Federation of), Manchuria, North Borneo, Philippines, Sarawak, Timor	22½	12	10	10
(c) Japan.....	25	12½	10	10

(A detailed list, pamphlet PB. 7, is obtainable free of charge from all post offices.)

POSTARIEWE

Van Suid-Afrika na ander lande, behalwe lande van die Posunie van Afrika.

See- of Landpos.

Briewe.....	5c vir die eerste ons, 3½c vir elke bykomende ons.
Poskaarte.....	3½c elk.
Nuusblaai.....	1½c per 2 onse.
Drukwerk.....	1½c per 2 onse.
Handelstukke.....	1½c per 2 onse, met 'n minimum van 5c.
Monsters.....	1½c per 2 onse, met 'n minimum van 2½c.

Lugpos.

Land van Bestemming.	Briewe per ½ ons.	Poskaarte elk.	Lugbriewe elk.	Tweede-klasspos-stukke per ½ ons.
AFRIKA. —(Behalwe lande van die Posunie van Afrika)	c 10	c 5	c 5	c 4
Mauritius, Reunion, Seychelle, Zanzibar	10	5	5	4
EUROPA. —				
(a) Verenigde Koninkryk, Noord-Ierland, Republiek Ierland, Ciprus en Malta	12½	7	5	5
(b) Alle ander lande, met inbegrip van die Unie van die Sosialistiese Sowjetrepublieke en eilande in die Middellandse See, behalwe Ciprus en Malta	15	7½	5	6
(c) Asore, Kanariese Eilande, Kaap-Verdiese Eilande, Ysland, Madeira	15	7½	5	6
Nabye Ooste. —				
Bahreineilande, Debai, Iran, Irak, Israel, Jordanië (Hashemitiese Koninkryk), Koeweit, Libanon, Maskat, Saoedi-Arabië, Sjarja, Sirië, Turkye	12½	7	5	5
AMERIKA. —				
Kanada, Verenigde State van Amerika, Sentraal- en Suid-Amerika	22½	12	10	10
AUSTRALASIE. —				
Australië, Nieu-Seeland.....	25	12½	10	10
STILLE OSEAAN. —				
Eilande in die Noordelike en Suidelike Stille Oseaan nie elders genoem nie	25	12½	10	10
OOSTERSE LANDE. —				
(a) Afganistan, Birma, Ceylon, Indië, Pakistan, Thailand, Tibet	17½	9	5	7½
(b) Broenei, Sjina, Kokoseilande, Formosa, Hongkong, Indonesië, Korea, Macao, Maleise Federasie, Mantsjoerye, Noord-Borneo, Filippyne, Serawak, Timor	22½	12	10	10
(c) Japan.....	25	12½	10	10

(Nadere besonderhede word vervat in die pamflet PB. 7 wat by alle poskantore verkrygbaar is.)

Buy National Savings Certificates
Koop Nasionale Spaarsertifikate